

Les tanières des sorcières-ogresses

Texte 1

Hänsel et Gretel sont frère et sœur. Ils ont été abandonnés dans la forêt...

Repères

XIX^e siècle

Conte

• Dans les contes d'Europe du Nord et de l'Est, les sorcières sont souvent des ogresses.

Ils se remirent à marcher, mais ne firent que s'enfoncer toujours plus profondément dans la forêt, et si personne ne venait bientôt à leur secours, ils allaient mourir de faim. Quand il fut midi, ils virent un beau petit oiseau blanc, d'un blanc immaculé¹, qui était perché sur une branche et qui chantait si joliment qu'ils s'arrêtèrent pour l'écouter. Et quand il eut fini de chanter, il battit des ailes et s'envola devant eux, et les enfants le suivirent jusqu'à ce qu'ils arrivent à une petite maisonnette sur le toit de laquelle l'oiseau se percha. En s'approchant, ils virent que la maisonnette était faite de pain et qu'elle avait un toit de gâteau ; quant aux fenêtres, elles étaient faites de sucre clair. « Attaquons et faisons un bon repas ! Je vais manger un morceau de toit, et toi, Gretel, tu peux manger un bout de la fenêtre, elle est sucrée. » Il leva le bras et cassa un petit morceau de toit pour le goûter, quant à Gretel, elle s'approcha des vitres et entreprit de les grignoter. [...] Hänsel, qui trouvait le toit fort à son goût, en arracha un grand morceau, 15 quant à Gretel, elle démontra une vitre ronde tout entière, s'assit par terre et s'en donna à cœur joie. La porte s'ouvrit soudain et une femme vieille comme Mathusalem², qui s'appuyait sur une canne, sortit de la maisonnette à pas de loup.

1. **Immaculé** : sans tache.

2. **Mathusalem** : personnage biblique qui vécut très vieux.

■ Jacob et Wilhelm Grimm, « Hänsel et Gretel » dans *Contes pour les enfants et la maison* (1812), traduit de l'allemand par Natacha Rimasson-Fertin © Corti (2009).

Étudier le lieu du conte

Notions : description – merveilleux

Échanger

Pourquoi, à votre avis, le conteur prend-il le temps de décrire la maison des sorcières-ogresses ?

Comprendre

1. Complétez le tableau.

	Parties de la maison	Matières et objets utilisés
<i>Hänsel et Gretel</i>	• Murs •	• en pain • en
<i>Vassilissa</i>	• •	• en • en

2. Quel champ lexical est utilisé pour décrire la maison dans le texte 1 ? Et dans le texte 2 ?

Approfondir

3. Dans les deux textes, quels indices montrent que les maisons se trouvent au cœur de la forêt ?

4. Repérez, dans le texte 2, tous les compléments de phrase qui indiquent le lieu. Pourquoi sont-ils nombreux, selon vous ?

5. Comparez les deux maisons. Selon vous, quel effet produisent-elles sur celui qui les découvre ?

6. Ces maisons vous paraissent-elles merveilleuses ? Justifiez votre réponse.

Repère : Un lieu merveilleux est un lieu où apparaissent des éléments qu'on ne rencontre pas dans le monde réel.